



St. Camillus Dala Kiye Children Welfare Home  
P. O. Box 119 - 40401  
Karungu, Kenya  
Tel: + 254 759 322 467  
E-mail: [stcamillusdalakiye@gmail.com](mailto:stcamillusdalakiye@gmail.com)  
[www.karungu.net](http://www.karungu.net)

# MILOME

## Newsletter from St. Camillus Dala Kiye April – Aprile 2026

Dear beloved friends, welcome to Milome, April Edition. Culturally and socially, April is a vibrant month marked by notable observances and events. It begins with April Fool's Day on the 1st, a day dedicated to humor, pranks, and lighthearted mischief. Many countries also celebrate religious holidays during April, such as Easter (depending on the year), which carries themes of rebirth and hope. Additionally, April is often associated with environmental awareness, as seen in Earth Day on April 22, which encourages people worldwide to reflect on and protect the planet. Stay alert as we take you through notable events within the month.

*Cari amici, benvenuti a Milome, edizione di aprile. Dal punto di vista culturale e sociale, aprile è un mese vivace, ricco di ricorrenze ed eventi degni di nota. Si apre il 1° aprile con il Pesce d'aprile, una giornata dedicata all'umorismo, agli scherzi e alle burle bonarie. In molti paesi, inoltre, nel mese di aprile si celebrano festività religiose, come la Pasqua (a seconda dell'anno), che porta con sé temi di rinascita e speranza. Inoltre, aprile è spesso associato alla consapevolezza ambientale, come dimostra la Giornata della Terra del 22 aprile, che incoraggia le persone in tutto il mondo a riflettere sul pianeta e a proteggerlo. Restate sintonizzati mentre vi guidiamo attraverso gli eventi più importanti del mese.*



## **1<sup>st</sup> April**

The children have closed school for a three-week break, a period that offers them both rest from academic routines and an opportunity to contribute meaningfully to their surroundings. Instead of spending all their time idly, they will remain in their homes and nearby areas, engaging in light yet valuable activities such as cleaning and maintaining their surroundings.

### **1° Aprile**

*I bambini hanno terminato la scuola per una pausa di tre settimane, un periodo che offre loro sia un po' di riposo dalla routine scolastica sia l'opportunità di dare un contributo significativo alla comunità in cui vivono. Anziché trascorrere tutto il tempo oziosamente, rimarranno nelle vicinanze delle loro case e nelle zone circostanti, dedicandosi ad attività semplici ma significative, come la pulizia e la cura dell'ambiente circostante.*



## **2<sup>nd</sup> April**

Holy Thursday is a deeply meaningful day in the Christian calendar, commemorating the Last Supper of Jesus Christ with his disciples. Holy Mass was led by Fr. Pius as a mark of the beginning of the Easter Triduum and focused on themes of love, humility, and service. One of the most powerful moments in such a celebration is the washing of the feet for some children, a ritual that directly recalls what Jesus did for his disciples, to teach them that true greatness lies in serving others.

### **2 Aprile**

*Il Giovedì Santo è una giornata di grande significato nel calendario cristiano, che commemora l'Ultima Cena di Gesù Cristo con i suoi discepoli. La Santa Messa è stata celebrata da padre Pio come segno dell'inizio del Triduo Pasquale e si è concentrata sui temi dell'amore, dell'umiltà e del servizio. Uno dei momenti più intensi di tale celebrazione è la lavanda dei piedi ad alcuni bambini, un rito che richiama direttamente ciò che Gesù fece per i suoi discepoli, per insegnare loro che la vera grandezza sta nel servire gli altri.*



### **3<sup>rd</sup> April**

Good Friday, we commemorate the suffering and death of Jesus Christ on the cross, expressed God's love and sacrifice for humanity. The children participated in the liturgy from 3:00 pm, a traditional hour associated with Jesus' death. The service, led by Fr. Paolo was marked by a central part of the observance, the veneration of the cross. During this ritual, the faithful approached the cross by kneeling, bowing, or touching it. Mass is not celebrated on this day; consecrated hosts from Holy Thursday were distributed.

### **3 Aprile**

*Il Venerdì Santo commemoriamo la passione e la morte di Gesù Cristo sulla croce, espressione dell'amore e del sacrificio di Dio per l'umanità. I bambini hanno partecipato alla liturgia a partire dalle ore 15:00, ora tradizionalmente associata alla morte di Gesù. La funzione, presieduta da padre Paolo, è stata caratterizzata da un momento centrale della celebrazione: la venerazione della croce. Durante questo rituale, i fedeli si sono avvicinati alla croce inginocchiandosi, inchinandosi o toccandola. In questo giorno non si celebra la Messa; sono state distribuite le ostie consacrate del Giovedì Santo.*





#### **4<sup>th</sup> April**

We celebrated the Easter Vigil in the novitiate chapel, the most important liturgy in the Christian calendar, held on the night before Easter Sunday. Fr. Pius presided over the liturgy, a deeply significant celebration marking Christ's resurrection. The liturgy was animated by the children and foster mothers through reading the word of God and singing, making it more solemn and joyful.

#### **4 Aprile**

*Abbiamo celebrato la Veglia pasquale nella cappella del noviziato, la liturgia più importante del calendario cristiano, che si tiene la notte prima della domenica di Pasqua. P. Pio ha presieduto la liturgia, una celebrazione di profondo significato che segna la risurrezione di Cristo. La liturgia è stata animata dai bambini e dalle madri affidatarie attraverso la lettura della Parola di Dio e i canti, rendendola ancora più solenne e gioiosa.*





### 5<sup>th</sup> April

Holy Mass was presided over by Fr. Paolo after which, some of the Dala Kiye children helped the Fathers to sodas and biscuits to the patients in the ward while wishing them a Happy Easter. In the afternoon, Fr. Emilio, together with Antonella and Paola, visited the children to celebrate Easter. They shared soda, cake, and ice cream, creating a sense of celebration and togetherness. At the same time, the occasion also served as a farewell for Antonella and Paola, who were preparing to return to Italy. The children were filled with gratitude for their generosity and the time shared.

### 5 Aprile

*La Santa Messa è stata presieduta da padre Paolo; al termine, alcuni bambini di Dala Kiye hanno aiutato i padri a distribuire bibite e biscotti ai pazienti del reparto, augurando loro una Buona Pasqua.*

*Nel pomeriggio, padre Emilio, insieme ad Antonella e Paola, ha fatto visita ai bambini per festeggiare la Pasqua. Hanno condiviso bibite, torta e gelato, creando un'atmosfera di festa e di comunione. Allo stesso tempo, l'occasione è servita anche come addio per Antonella e Paola, che si preparavano a tornare in Italia. I bambini erano pieni di gratitudine per la loro generosità e per il tempo trascorso insieme.*





### **6<sup>th</sup> April**

In the afternoon, Francesca and Linda came to spend some time with the children, accompanied by their friends from Italy, Ilaria Schievano, Cristina Babboni, and Flaminia Cimarello, who are currently working in Tanzania as volunteers. Their visit brought excitement and joy, as the children had the chance to interact with new faces and hear about experiences from beyond their immediate environment.

### **6 Aprile**

*Nel pomeriggio, Francesca e Linda sono venute a trascorrere un po' di tempo con i bambini, accompagnate dalle loro amiche italiane Ilaria Schievano, Cristina Babboni e Flaminia Cimarello, che attualmente lavorano in Tanzania come volontarie. La loro visita ha portato entusiasmo e gioia, poiché i bambini hanno avuto l'occasione di interagire con volti nuovi e di ascoltare racconti su esperienze al di là del loro ambiente quotidiano.*



## 9<sup>th</sup> April

In the evening, Fr. Paul Njoroge and Fr. Julius Morara, both already known to the children, visited them. Their familiarity made the visit comforting and joyful, as the children were welcoming not just guests but also people they already trusted and had relationships with. Their presence created a relaxed and friendly atmosphere, allowing for easy interaction, laughter, and conversation. They shared sweets with the children as an expression of care and kindness.

## 9 April

*In serata, padre Paul Njoroge e padre Julius Morara, entrambi già conosciuti dai bambini, sono andati a trovarli. La loro familiarità ha reso la visita rassicurante e gioiosa, poiché i bambini non accoglievano semplici ospiti, ma persone di cui si fidavano già e con cui avevano instaurato un rapporto. La loro presenza ha creato un'atmosfera rilassata e amichevole, favorendo l'interazione, le risate e la conversazione. Hanno offerto dei dolci ai bambini come segno di affetto e gentilezza.*



### 9<sup>th</sup> April

The food distribution to the SAK project beneficiaries was both a practical intervention and a heartfelt act of kindness, bringing relief, joy, and a renewed sense of dignity to the families. They expressed their gratitude to the Madian Orizzonti for the unceasing support.

### 9 Aprile

*La distribuzione di generi alimentari ai beneficiari del progetto SAK è stata sia un intervento concreto che un gesto di sincera generosità, che ha portato sollievo, gioia e un rinnovato senso di dignità alle famiglie. Queste ultime hanno espresso la loro gratitudine a Madian Orizzonti per il sostegno costante.*



### 22<sup>nd</sup> April

In the afternoon, Fr. Emilio, accompanied by Svetlana Lazar from Desenzano and Rosemarie Gruber from Merano, Italy, visited the children and were warmly received. The visit was not just a routine encounter, but a moment of genuine human connection filled with warmth, attention, and shared happiness, leaving the children with fond memories and a sense of being appreciated and loved.

### 22 Aprile

*Nel pomeriggio, padre Emilio, accompagnato da Svetlana Lazar di Desenzano e Rosemarie Gruber di Merano, in Italia, ha fatto visita ai bambini ed è stato accolto calorosamente. La visita non è stata solo un incontro di routine, ma un momento di autentico contatto umano, ricco di calore, attenzione e gioia condivisa, che ha lasciato ai bambini un ricordo indelebile e la sensazione di essere apprezzati e amati.*



### **23<sup>rd</sup> April**

The children took part in the Operation Triple Zero (OTZ) workshop held in the ART MEETING HALL, an activity that combined learning, creativity, and personal development. The program supports children and adolescents in areas such as health awareness, responsibility, and life skills, providing a structured space where young participants can grow in confidence and understanding, to take care of their health, ensuring 0 missed appointments, 0 missed drugs, and 0 viral load.

### **23 Aprile**

*I bambini hanno partecipato al laboratorio «Operazione Triplo Zero» (OTZ) tenutosi presso l'ART MEETING HALL, un'attività che ha unito apprendimento, creatività e crescita personale. Il programma sostiene bambini e adolescenti in ambiti quali la consapevolezza in materia di salute, la responsabilità e le competenze di vita, offrendo uno spazio strutturato in cui i giovani partecipanti possano acquisire maggiore sicurezza e consapevolezza, per prendersi cura della propria salute, garantendo 0 appuntamenti saltati, 0 dosi di farmaci saltate e 0 carica virale.*



## **25<sup>th</sup> April**

Dr. Evans Monda, a former hospital staff member, visited the children with his family. His return carried a sense of continuity and connection, as he was not a stranger but someone already linked to the institution and its mission. During their time together, they shared warm, friendly interactions and promised to come back.

## **25 Aprile**

*Il dottor Evans Monda, ex membro del personale ospedaliero, ha fatto visita ai bambini insieme alla sua famiglia. Il suo ritorno ha trasmesso un senso di continuità e di legame, poiché non era un estraneo, ma una persona già legata alla struttura e alla sua missione. Durante il tempo trascorso insieme, hanno avuto scambi cordiali e amichevoli e hanno promesso di tornare.*



## **26<sup>th</sup> April**

The birthdays of the children born in April were celebrated in a lively and cheerful atmosphere. Svetlana and Rosemarie presented gifts to Kenedy Otieno, Max Clevon, Louis Moren, Fidel Omondi, Fidel Odhiambo, Roy Odhiambo, and Tracy Atieno, the birthday children, as a symbol of care and love. The celebration concluded with the sharing of cake and drinks, creating a moment of togetherness and festivity.

## **26 Aprile**

*I compleanni dei bambini nati ad aprile sono stati festeggiati in un'atmosfera vivace e allegra. Svetlana e Rosemarie hanno consegnato dei regali a Kenedy Otieno, Max Clevon, Louis Moren, Fidel Omondi, Fidel Odhiambo, Roy Odhiambo e Tracy Atieno, i festeggiati, come segno di affetto e amore. La festa si è conclusa con la condivisione di torta e bevande, creando un momento di convivialità e allegria.*



### **27<sup>th</sup> April**

After three weeks of holiday, the school was officially reopened, and the children resumed their studies for term II. The return marked the beginning of a new phase of learning, as the learners gathered again in their classrooms, reconnecting with teachers, classmates, and the structured routine of school life.

### **27 Aprile**

*Dopo tre settimane di vacanze, la scuola ha riaperto ufficialmente i battenti e i bambini hanno ripreso le lezioni per il secondo trimestre. Il rientro ha segnato l'inizio di una nuova fase di apprendimento, con gli alunni che si sono ritrovati nelle loro aule, riallacciando i rapporti con gli insegnanti, i compagni di classe e la routine strutturata della vita scolastica.*



## **HOW TO HELP/COME AIUTARE**

Below are our bank details to assist you in making donations to us. Kindly notify our office whenever you send any money into these accounts through the following e-mail addresses:

[stcamillusdalakiye@gmail.com](mailto:stcamillusdalakiye@gmail.com) or [stcamilluskarungu@gmail.com](mailto:stcamilluskarungu@gmail.com)

Vogliamo qui inserire i nostri dati bancari per facilitare le vostre generose e preziose donazioni. Per cortesia, fateci sapere quando inviate dei soldi al Dala Kiye, attraverso uno di questi indirizzi mail:

[stcamillusdalakiye@gmail.com](mailto:stcamillusdalakiye@gmail.com) o [stcamilluskarungu@gmail.com](mailto:stcamilluskarungu@gmail.com)

### **Italia**

Fondazione PRO.SA ETS

Banca Unicredit

IBAN: IT 68 J 02008 01600 000102346939

Tel: 02 - 6710099S

[info@fondazioneprosa.it](mailto:info@fondazioneprosa.it)

**Indicare sempre la causale: Ospedale Karungu o Orfani Karungu e inviare via email il vostro indirizzo fisico e il numero del codice fiscale per ottenere la ricevuta.**

### **Switzerland**

Conto Ospedali Missionari Camilliani Kenya

Banca Raiffeisen Basso Ceresio

Via Cantonale 85

CH-6818 Melano

IBAN/Valuta: CH 22 8080 8009 1621 1734 5

**Always mark the description: Missione Karungu**

In Switzerland, this contribution is tax allowable, for info:

Dott. Rossetti Giovanni

[rossettig@bluewin.ch](mailto:rossettig@bluewin.ch)

### **Kenya**

DIAMOND TRUST BANK

SWIFT DTKEKENA

KISII BRANCH BOX 1265 40200

BANK CODE: 63 BRANCH CODE 010

P.O. BOX 1265-40200 KISII – KENYA

CHILDREN HOME KARUNGU- DK

A/C 0037207001

### **U.S.A and others Nations**

Cash transfer via Western Union

To Fr. Emilio Balliana

---

# Sostieni i progetti di Karungu dona il tuo 5 X 1000



a **Fondazione Pro.Sa**  
Codice Fiscale: 97301140154  
**A TE non costa nulla**  
**Per NOI e' questo**



Sterilizzatore Sala Operatoria  
Computer  
Incubatrice  
Processore per X-Ray  
Strumenti per Laboratorio



**UN'AZIONE CHE VALE UN CAPITALE**

**UMANO**



MADIAN  
ORIZZONTI ONLUS  
**5Xmille**  
97661540019  
CODICE FISCALE